



TM

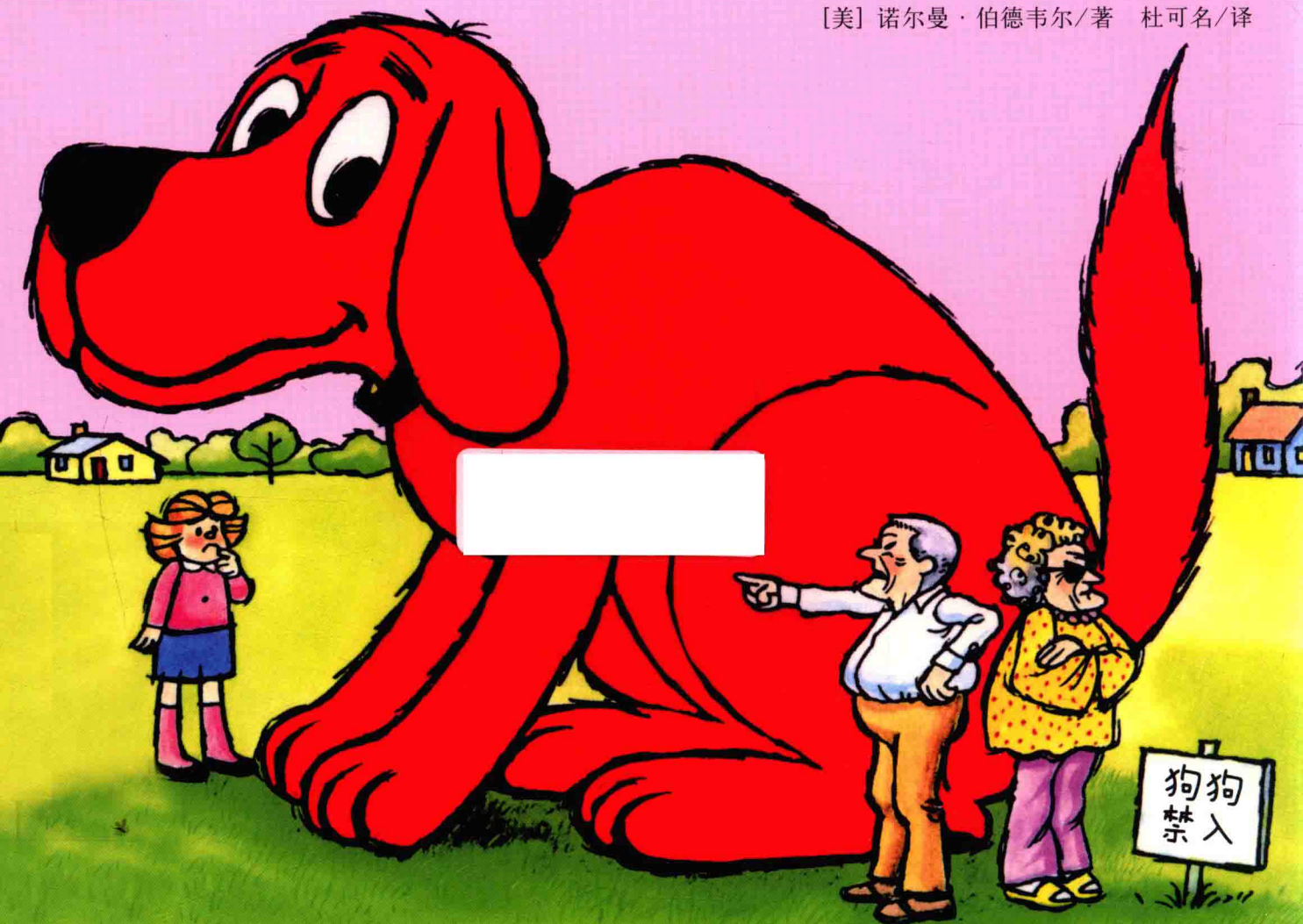
大红狗克里弗

相处

大红狗和爱抱怨的邻居

SCHOLASTIC 学乐

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

CliffordTM



大红狗和爱抱怨的邻居

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

著作权合同登记号 图字01-2017-2928

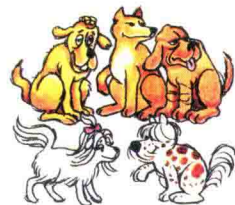
Clifford's Pals

Copyright © 1985 by Norman Bridwell

All rights reserved

Chinese simplified language publishing rights arranged with Scholastic Inc., 557 Broadway,
New York, NY 10012, USA

CLIFFORD®, CLIFFORD THE BIG RED DOG®, and CLIFFORD THE SMALL RED
PUPPY® are registered trademarks of Norman Bridwell



图书在版编目 (C I P) 数据

大红狗克里弗. 第3辑: 全10册 / (美) 诺尔曼·伯
德韦尔著; 杜可名译. —北京: 人民文学出版社, 2017
ISBN 978-7-02-012450-3

I. ①大… II. ①诺… ②杜… III. ①儿童故事—图
画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 071070 号

责任编辑 卜艳冰 尚 飞

装帧设计 李 佳

号

com

公司

1/24

版 次 2017年6月北京第1版

印 次 2017年6月第1次印刷

书 号 978-7-02-012450-3

定 价 160.00 元

如有印装质量问题, 请与本社图书销售中心调换。电话: 010-65233595

CliffordTM



大红狗和爱抱怨的邻居

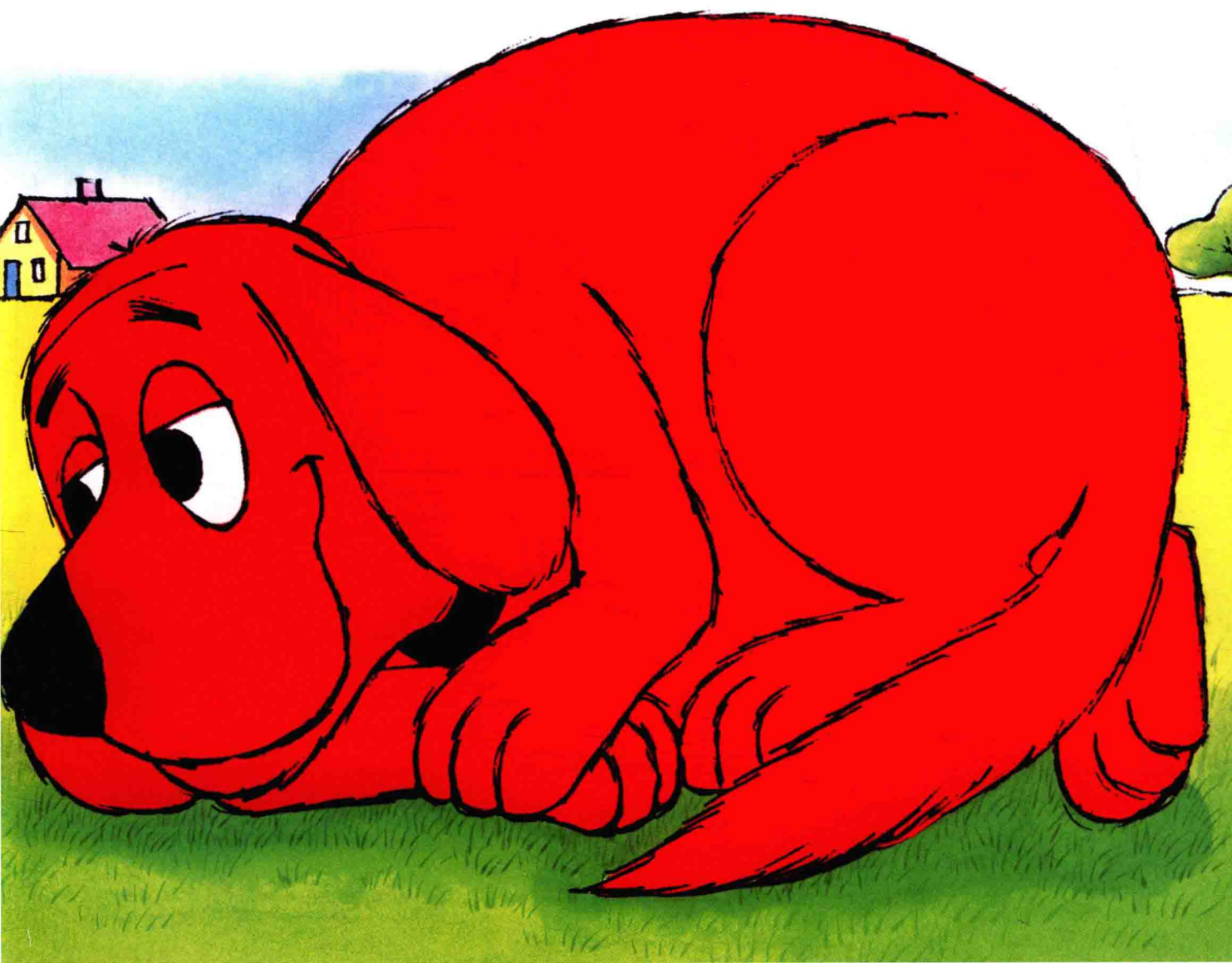
[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译

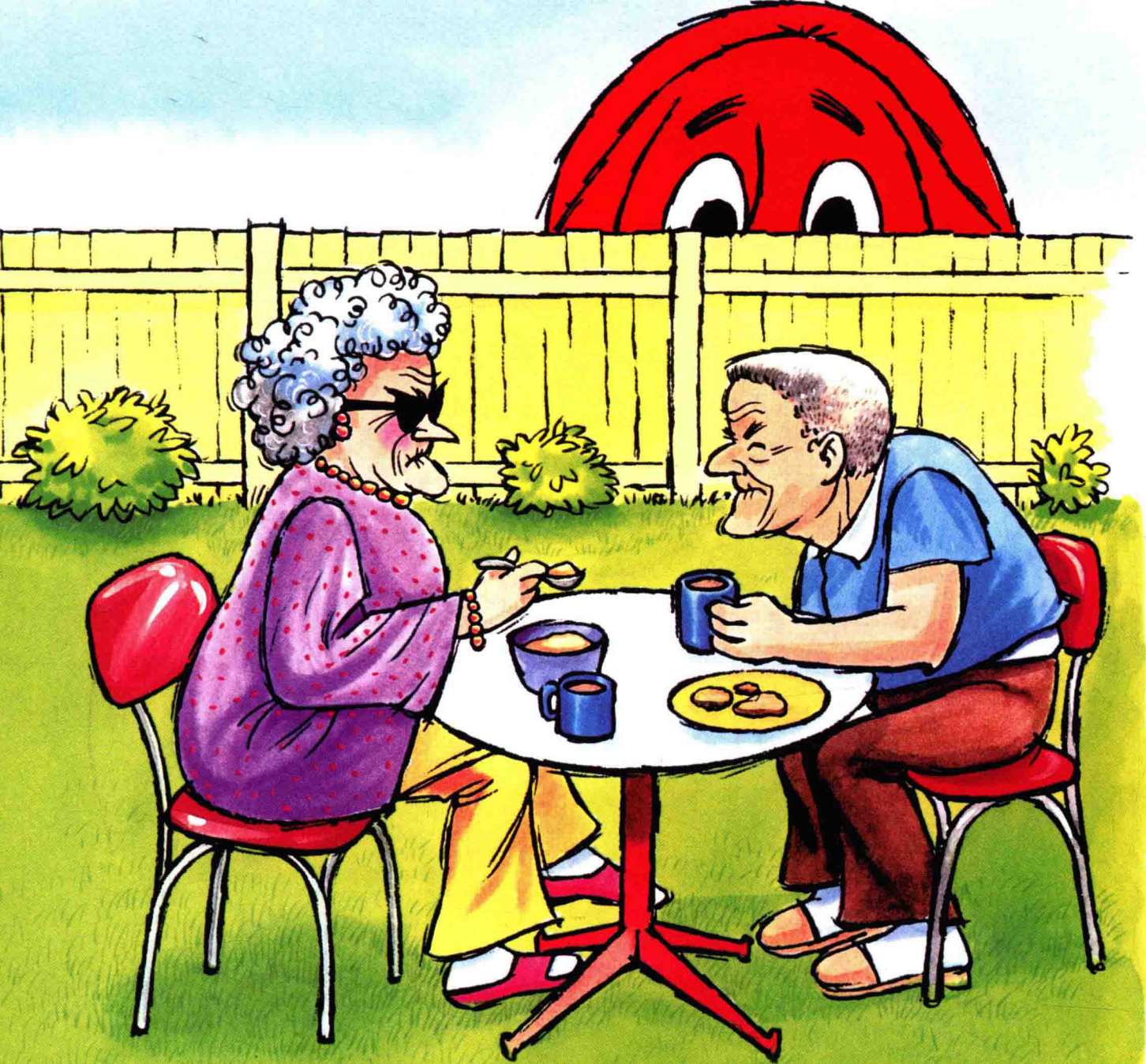


人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

我叫艾米莉·伊丽莎白。我的狗狗叫克里弗。大多数人都很喜欢他。

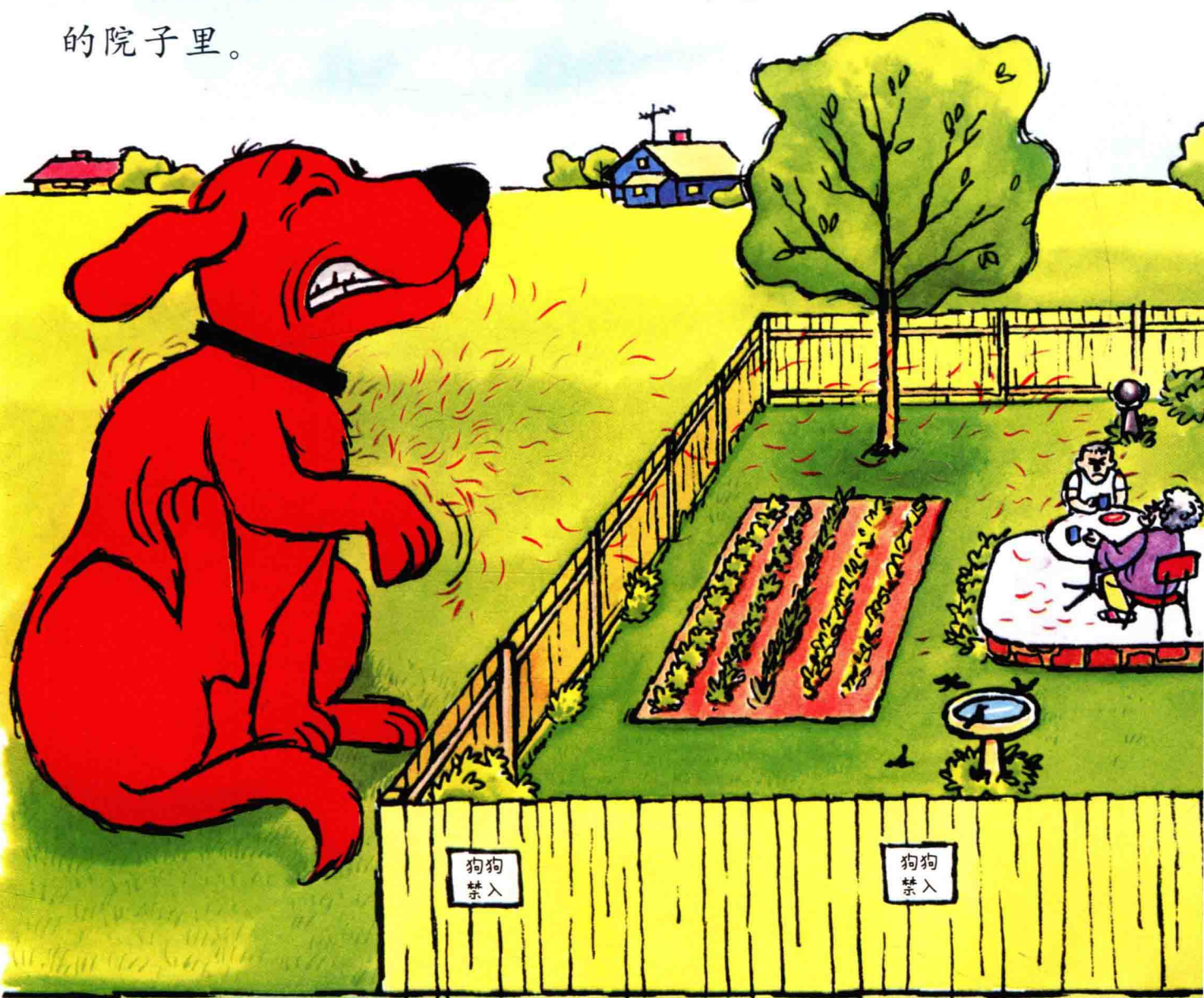






可是，克里弗总想和他们做朋友。他每天都偷偷地去拜访他们。

克里弗和其他狗狗一样，爱挠自己。
有时候他挠下来的毛会随着风飘到邻居家的
院子里。



他们非常恼火。



克里弗

呼噜噜!

咻哧哧!

轰隆隆!

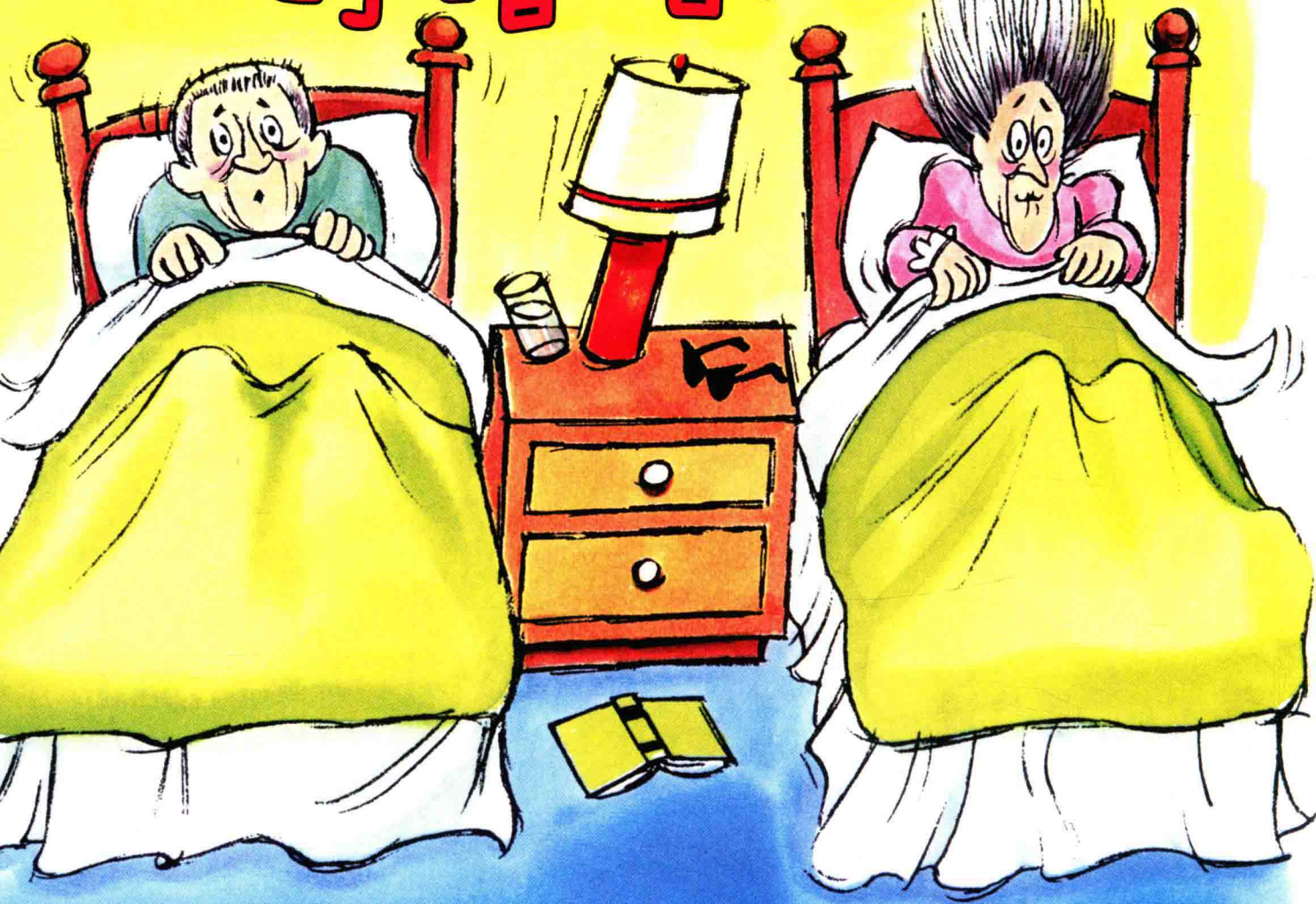
咻哧哧!

轰隆隆!

呼噜噜!

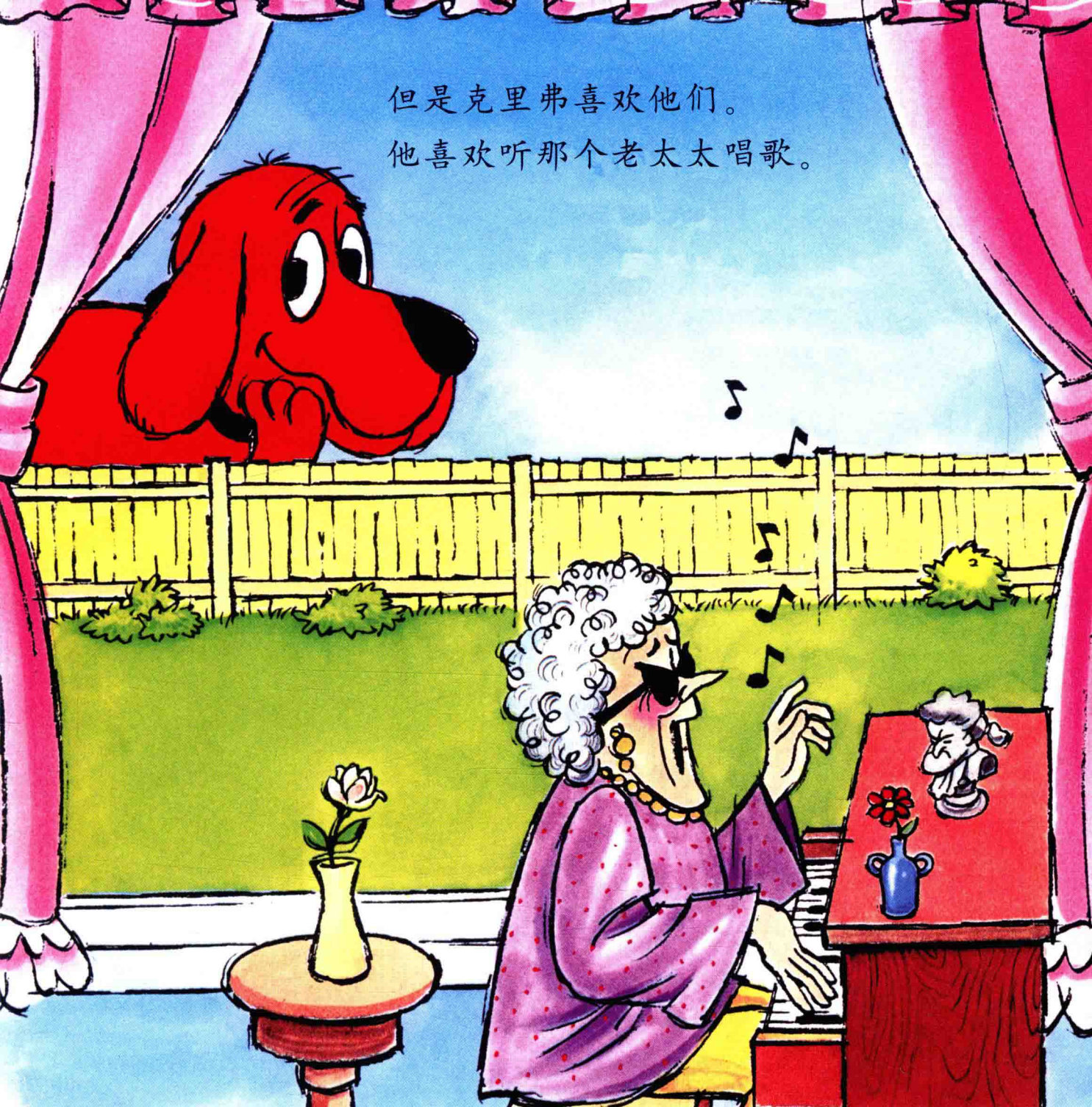
有时候，克里弗还会整晚打呼噜。

呼噜噜!

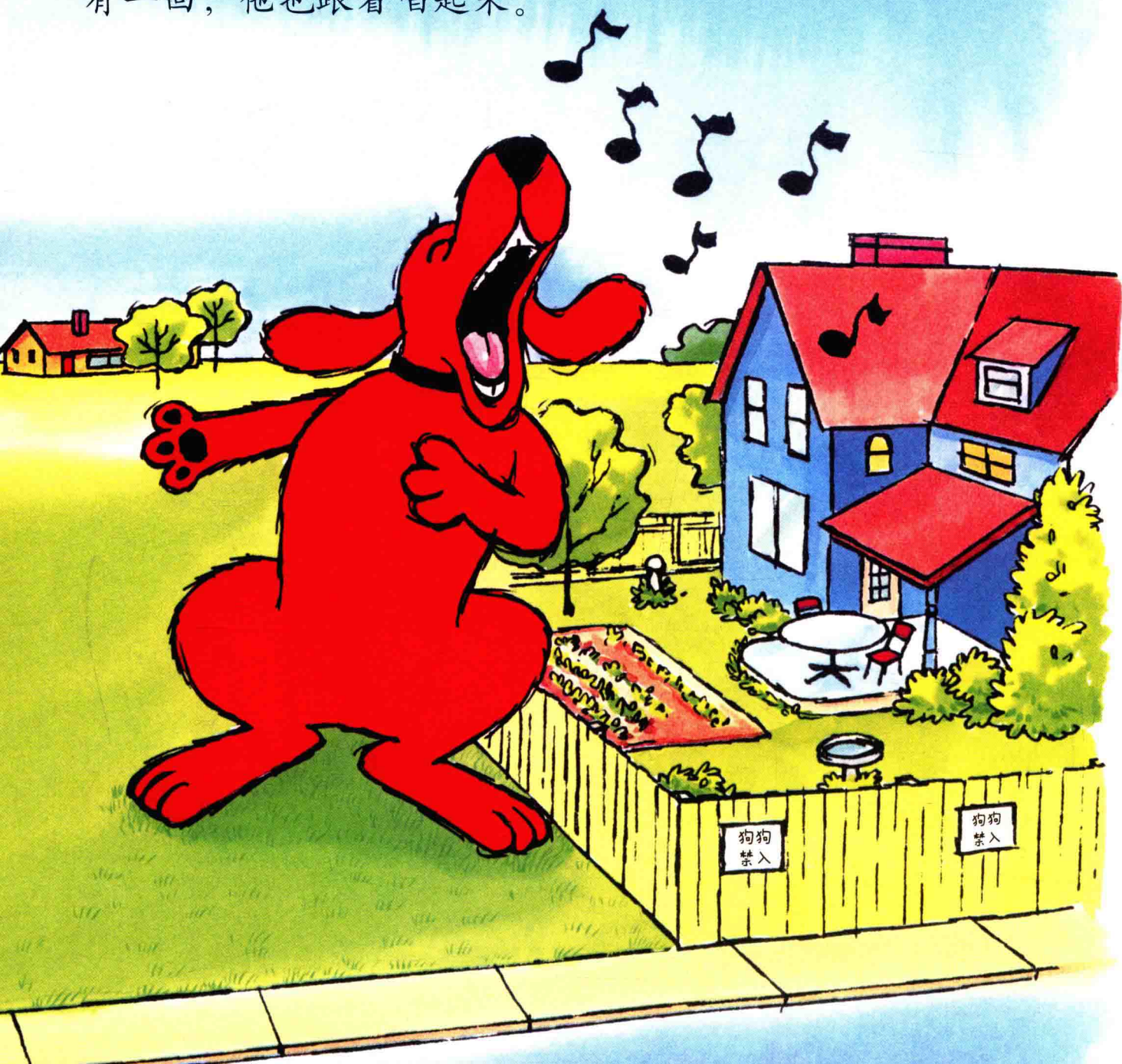


哪怕一小点儿呼噜声都会把我们的邻居打扰得睡不着。

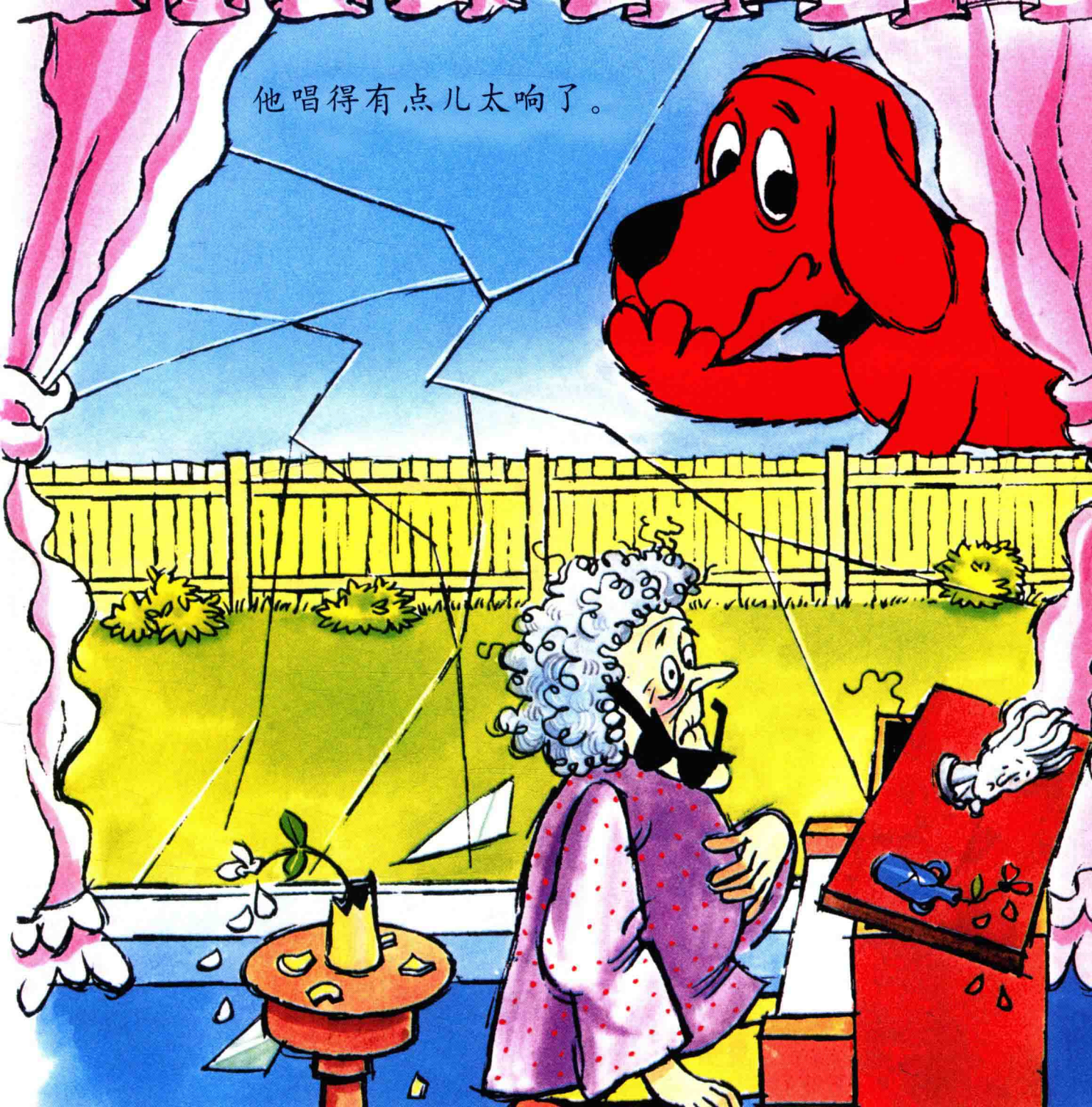
但是克里弗喜欢他们。
他喜欢听那个老太太唱歌。



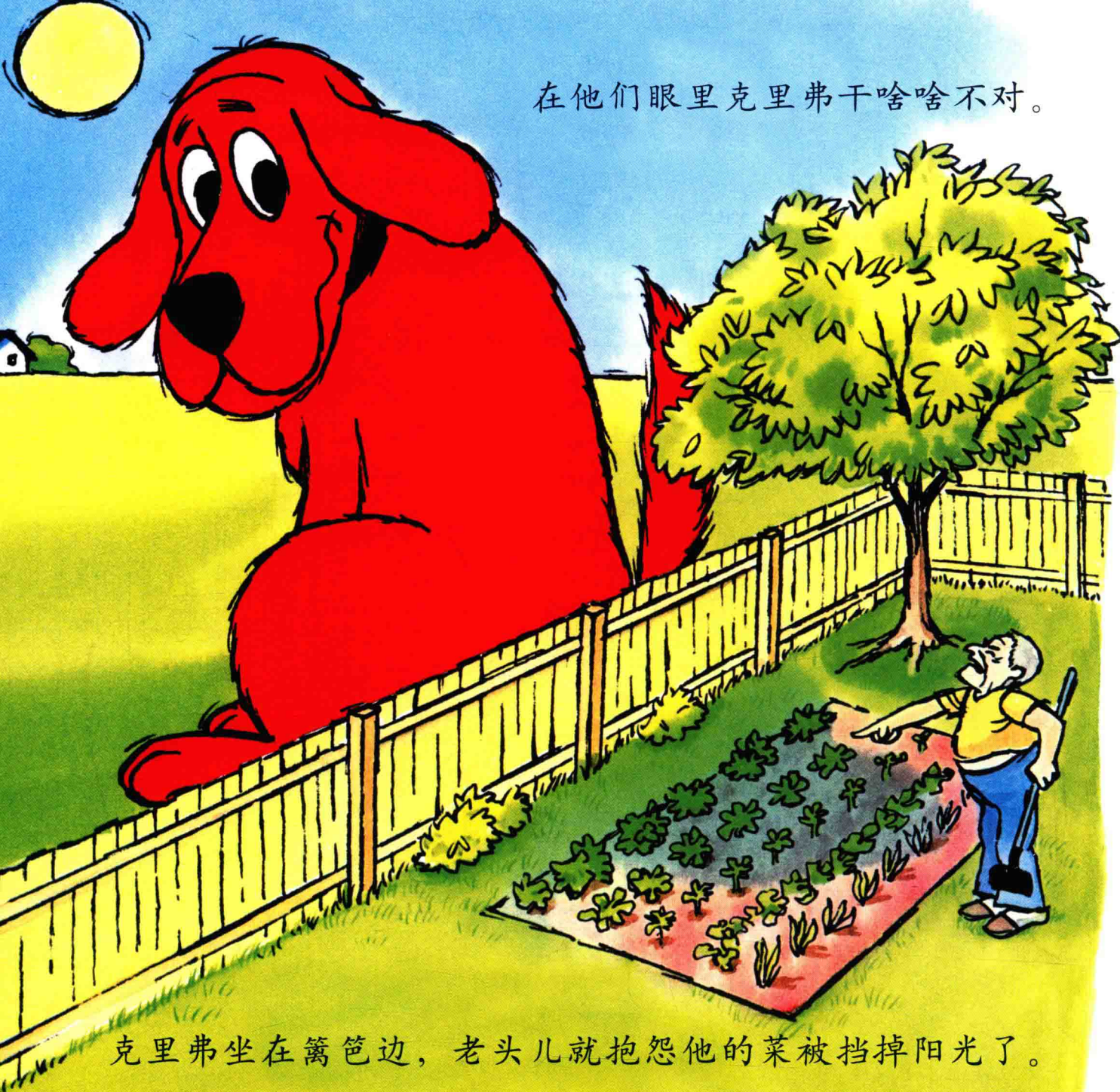
有一回，他也跟着唱起来。



他唱得有点儿太响了。



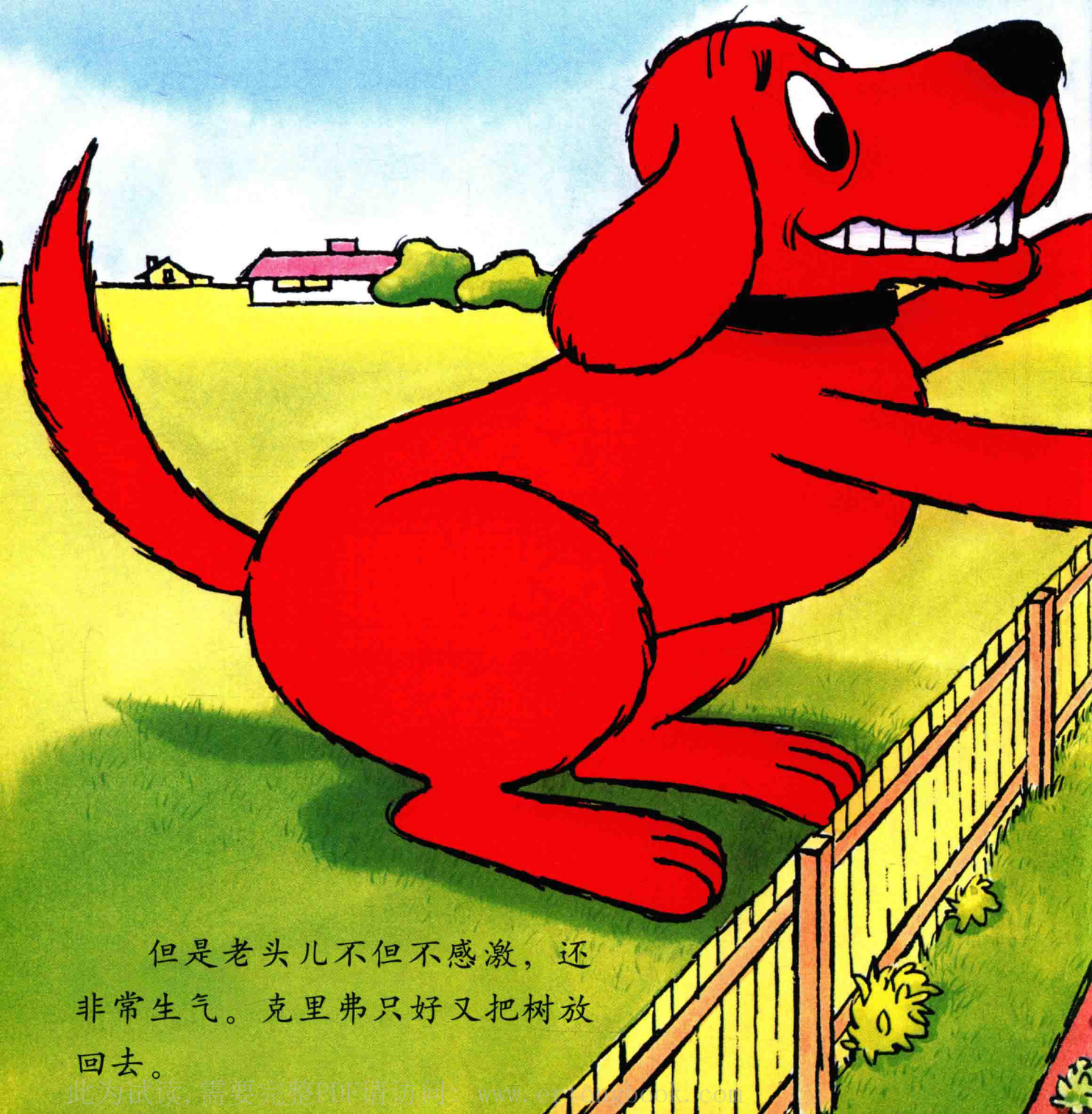
在他们眼里克里弗干啥啥不对。



克里弗坐在篱笆边，老头儿就抱怨他的菜被挡掉阳光了。

克里弗注意到菜地旁边那棵树也挡着太阳了。
于是他就好心地替老头儿把那棵树拔了。





但是老头儿不但不感激，还非常生气。克里弗只好又把树放回去。

此为试读，需要完整PDF请访问：www.cnki.com